

**REGARD SUR L'ACTUALITÉ****HABEMUS PAPAM !**

A l'heure où vous lirez ces lignes, les fidèles Catholiques du monde entier auront leurs regards tournés vers Rome, et plus particulièrement vers le Vatican. Ils ne seront pas les seuls ! Beaucoup de nos contemporains ne partageant pas forcément notre foi observent l'Église et voient en elle un partenaire dans la réflexion visant à discerner, au milieu des espoirs et des angoisses de notre temps, où conduit l'évolution du monde et les défis que posent les transformations de nos sociétés. Les réactions au décès du Pape François, dépassant les murs de nos églises et des clivages sociaux, en sont le témoignage, même si, ces dernières années, des scandales ont terni le visage de cette Église ! Pourtant voici qu'en ces heures, elle va se donner un nouveau Pape. Pas de campagne électorale, pas de candidature officielle, pas d'affiches "Votez pour moi !" Simple conviction de foi que c'est l'Esprit Saint qui mène l'Église depuis près de 2 000 ans, au milieu des tempêtes, des persécutions, des divisions, des scandales, mais aussi des avancées permettant de respecter à travers la dignité de l'Homme l'image de Dieu que chacun porte en lui : à la fois pétrie d'humanité, et aussi corps du Christ ! Comme le dit une citation : "L'Église n'est pas parfaite mais je l'aime car c'est ma mère !"

Cette Église va donc une fois de plus choisir celui qui aura la mission de la guider sur les routes du monde, à la rencontre des hommes et des femmes de notre temps. Ce sera le 267<sup>ème</sup> successeur de Saint Pierre. Souvenons-nous de cette question que Jésus lui posa, alors que le disciple l'avait renié trois fois, et avant de lui confier la charge de poursuivre sa mission : "Simon, fils de Jean, m'aimes-tu vraiment ?" Celui qui sera choisi par les cardinaux sera celui qui devra aimer Jésus, l'Église et le monde.

Voici pour associer les fidèles à ce conclave, la prière à l'Esprit Saint qui pourra être récitée dans l'attente de l'élection du nouveau Pape :

**PRIÈRE À L'ESPRIT SAINT POUR LE CONCLAVE**

**D**ieu et Père éternel,

Toi qui veux que le troupeau de ton Église  
Paisse dans les verts pâturages de ta grâce,  
Accorde-nous un pasteur

qui rappelle au monde ton dessein bienveillant,  
Un berger qui encourage ses frères et sœurs,  
à la houlette miséricordieuse et missionnaire.

**C**hrist-Jésus, seul sauveur et Époux de ton Église,  
sois l'exemple de chacun des cardinaux,

- qu'ils gardent les yeux fixés sur la croix,
- Qu'ils soient renouvelés par ta résurrection et sûrs de leur foi,
- Qu'ils aient conscience qu'ils seront jugés sur l'amour,
- Qu'ils témoignent jusqu'au don de leur vie.

**S**eigneur Esprit saint,  
sois le maître intérieur de chacun.

- Esprit de conseil, donne-leur d'écouter ta voix.
- Esprit de sagesse, fais-leur discerner le bien de l'Église.
- Esprit d'intelligence, accorde à tous le souci de la vérité.
- Esprit de science, montre-leur que tout est entre les mains du Père.
- Esprit de force, garde-les courageux contre l'esprit du monde.
- Esprit de crainte, sauvegarde leur humilité.
- Esprit de piété, maintiens-les dans la prière.

**Q**ue les congrégations générales  
et le conclave demeurent sous ta constante protection,  
que tout prenne en toi sa source  
et reçoive de toi son plein achèvement

**E**t, quand tu auras voulu donner à l'Église  
son nouvel évêque de Rome,  
accorde-lui tous tes dons,  
pour la gloire de Dieu et le salut du monde,  
Accorde à tous les fidèles paix et joie,  
et la certitude que tu veilles, à jamais, sur l'Église.



Amen

**+ Monseigneur Jean-Pierre COTTANCEAU**

## ARCHIDIOCÈSE

### AGENDA

#### Mission/déplacement

Père Joel AUMERAN est hors du territoire pour un pèlerinage au Portugal du 04 au 17 mai inclus.

Diacre Pierre ANCEAUX accompagnera un groupe de Pèlerins de l'Espérance du 09 mai au 05 juin.

## ÉCOLES DE LA FOI

### INFORMATION

Pour cette année 2025, les écoles de Juillet auront lieu du Lundi 07 au Mercredi 30 Juillet ; elles débiteront par une semaine commune du LUNDI 07 au VENDREDI 11 Juillet.

Le thème de cette semaine sera dans le prolongement de la réflexion entamée lors de la démarche synodale récente : "COMMENT MARCHER ENSEMBLE ?"

- = Dans la mission
- = En liturgie
- = Pour la formation
- = Dans les organismes de participation
- = En lien avec la société

L'après-midi sera proposée une série d'enseignements sur la façon de regarder la mort dans le monde Polynésien et dans la Bible, occasion de faire grandir notre connaissance de la pensée polynésienne sur cette réalité, pour mieux accompagner ceux qui s'y trouvent confrontés. Chacun pourra aussi nourrir sa foi en la résurrection à partir de la Bible, cette foi qui fait de nous des pèlerins d'espérance comme nous y invite notre regretté Pape François. Ainsi pourront être mieux formés ceux qui, dans nos communautés ont la charge d'accompagner les frères et sœurs qui vivent un deuil, une séparation douloureuse.

Cette semaine commune se déroulera à l'école de la mission et rassemblera les écoles suivantes :

- +ANETIOHIA
- + NAZARETH
- + EMMAUS
- + HAAPIIRAA KATEKITA
- + HAAPIIRAA NOTA
- + REO MAOHI

Pour ce qui concerne l'école SYKAR : la session de Juillet débutera pour les participants le 21 Juillet et s'achèvera le 30 Juillet. Mais les animateurs et intervenants seront fortement invités à venir à la session commune de la première semaine du 07 au 11 Juillet.

+Mgr Jean Pierre COTTANCEAU

## École ANTIOCHE – ANETIOHIA

### Inscription et Hébergement

L'école de la foi Antioche, en langue tahitienne, est heureuse de vous accueillir à l'école Sainte Thérèse de Taunoa au mois de juillet 2025. Du 7 au 11 juillet à l'école de la Mission et du 14 au 30 à l'école sainte Thérèse à Taunoa. Elle est ouverte à tous sans distinction de situation matrimoniale.

Les élèves inscrits sur l'école et provenant des îles pourront être hébergés sur la paroisse de Sainte Thérèse de Taunoa à partir du 26 juin 2025 à 8h00.

Une participation de 5000 cfp est demandée pour la retraite à Tibériade du 11 au 13 juillet 2025.

Des informations complémentaires sur les cours seront publiées ultérieurement.

**Diacre Joseph PAHIO**  
Directeur de l'école Antioche

### ORDINATIONS DIACONALES

Notre diocèse est invité à rendre grâces à Dieu pour l'ordination au diaconat permanent de :

- **Roland RATEAU** de la paroisse St François Xavier de PAEA
- **Lloyd CHAVEZ-MARERE** de la paroisse du Cœur immaculé de Marie de TARAVAO
- **Jean Yves CADOUSTEAU** de la paroisse du Cœur Immaculé de Marie de TARAVAO

Ces ordinations seront célébrées en l'église MARIA NO TE HAU de PAPEETE le Samedi 31 Mai 2025 à 09h00.

Prions pour eux !

### CONFIRMATION

#### Calendrier

\*Monseigneur Jean-Pierre COTTANCEAU confèrera le sacrement de la confirmation à :

#### Cathédrale, collège AMJ

Le jeudi 08 mai 2025 à 10h00.

#### Saint Jean Baptiste de MATAIEA

Le samedi 10 mai 2025 à 9h30.

#### Saint Thomas de PUEU

Le dimanche 18 mai 2025 à 10h30.

\*Père Landry BOYER confèrera le sacrement de la confirmation le dimanche 11 mai à 9h00 à Maria-No Te Hau de Tiputa (Rangiroa)

## JUBILÉ 2025

### PAROISSE CHRIST-ROI (PAMATAI)

#### \*Église jubilaire

L'église Christ Roi de Pamatai, choisie comme un « église jubilaire » par le Diocèse de Papeete, rappelle aux personnes qui souhaite, individuellement ou en groupe, faire une démarche jubilaire à l'église Christ Roi, qu'elles peuvent contacter la paroisse au 40.82.54.50, ou bien envoyer un message sur la page Facebook de la paroisse. Un prêtre est disponible pour recevoir les pénitents chaque vendredi, de 8H00 à 11H00 et de 14H00 à l'heure de la messe. Messe au cours de laquelle une intention spéciale en vue des indulgences plénières est dite.

**P. Auguste UEBE-CARLSON**  
Curé de la paroisse Christ-Roi

### INSCRIPTION À L'ÉCOLE DIACONALE

#### Année académique 2025-2026

Toutes les paroisses qui souhaitent envoyer un candidat à l'école diaconale, pour l'année académique 2025-2026, peuvent s'approcher du père Auguste Uebe-Carlson afin de convenir avec le candidat des date, heure et lieu pour une première rencontre. Pour cela, vous pouvez contacter le père Auguste aux numéros suivants :

- Paroisse Christ-Roi, Pamatai : 40 82 54 50

- Paroisse ND de Grâce, Puurai : 40 82 51 63

- Portable : 87 72 68 08

La clôture des inscriptions à l'école diaconale est fixée au 11 juin 2025.

**P. Auguste UEBE-CARLSON**  
Directeur de l'école diaconale

## SERVICES

### SERVICE DIOCÉSAIN DE LA CATÉCHÈSE

#### Rassemblement diocésain

Le Service diocésain de la catéchèse informe tous les catéchètes du diocèse de Papeete que son prochain rassemblement se déroulera le samedi 07 juin 2025 à la paroisse de Maria No Te Hau de Papeete de 08h00 à 11h30. Le thème : *"Catéchètes, nous sommes appelés à être des porteurs d'Espérance."* (Le programme sera diffusé ultérieurement)

**D. Gérard PICARD-ROBSON**  
Directeur du SDC

Retrouvez l'actualité du diocèse sur notre portail : [www.catholic.pf](http://www.catholic.pf)

## APOSTOLAT DES LAÏCS

### HARMONIE DIVINE

#### Retraite pour tous

Le Groupe d'animation Harmonie Divine organise une retraite pour tous du 30 mai au 1 juin 2025 à Tibériade. Le thème : *"Père ton Nom est Prière"*.

**D. Juanito BURNS**

### Comité Diocésain du Renouveau Charismatique Rencontre

Paix et joie frères et sœurs,  
Remerciements frères et sœurs pour votre participation à notre rencontre. Les prochaines rencontres se dérouleront les jeudi 22 mai et 19 juin 2025 de 17h à 19h à l'annexe de l'Évêché. Toutes personnes de bonne volonté souhaitant servir le courant de grâce du renouveau charismatique sont chaleureusement conviées. Nous ferons le point sur les projets. Unité et soutien de prières !  
Que l'Esprit Saint nous inspire !  
Que Dieu vous bénisse abondamment

**D. Rodrigue VIRIAMU**  
Répondant diocésain du CDRC

## FOYERS D'HEBERGEMENTS

### FOYER MARIA NO TE TIATURI

#### Inscriptions

Les inscriptions pour la rentrée scolaire d'août 2025 au Foyer pour jeunes filles-étudiantes des cinq archipels de Polynésie sont ouvertes.  
En pièce jointe, un dépliant explicatif et détaillé.  
Pour tout renseignement, contactez le 40 42 78 12 ou [dirfoyer-fdjf@ddec.pf](mailto:dirfoyer-fdjf@ddec.pf).

**Sœur Salomé BEDI**  
Directrice du Foyer

## COMMUNICATIONS SOCIALES



### RADIO MARIA NO TE HAU

#### Enseignements

FM 87. 6 / 93. 8 / 96. 4 / 101. 5 sur TNS  
[www.radiomarianotehau.com](http://www.radiomarianotehau.com)

Voici nos enseignements du 12/05 au 16/05 :  
Lundi 12/05 : "Naissance d'une vocation"  
par Monseigneur RIVIÈRE  
Mardi 13/05 : "Pourquoi valoriser le corps ?"  
par Xavier LACROIX  
Mercredi 14/05 : "Être apôtre de l'amour de Dieu avec Thérèse" par Olivier RUFFRAY

Jeudi 15/05 : “Les bienfaits de l'épeautre”  
par sœur Hildegarde

Vendredi 16/05 : “La vocation sacerdotale  
consacrée pour le salut du monde”  
par le cardinal SCHONBORN

### **ÉMISSION « TOUS FRÈRES »**

**Manger (Hindou)**

**Rediffusion**

Pourquoi manger de la viande de bœuf et de porc sont-ils interdits dans la religion hindoue ? Quel type de nourriture faut-il présenter aux divinités hindoues ? Pourquoi existe-t-il des divinités carnivores et végétariennes ? Quel rôle joue la nourriture dans les rituels hindous ? Et à quel moment le jeûne est-il pratiqué par les fidèles ?

Cette semaine, « Tous Frères » vous propose une émission appétissante avec le verbe manger dans la religion hindoue. Émission diffusée sur Polynésie 1ère le samedi 10 mai 2025 à 7h00.

### **CENTRE DE RETRAITES À TIBÉRIADE**

**Mai 2025**

16 au 18 mai : Te Vai Ora Hommes en français

23 au 25 mai : Communauté Te Aroha

30 mai au 01 juin : Retraite pour tous (Harmonie divine)

## **PRIÈRE À L'ESPRIT SAINT POUR LE CONCLAVE**

**D**ieu et Père éternel,  
Toi qui veux que le troupeau de ton Église  
Puisse dans les verts pâturages de ta grâce,  
Accorde-nous un pasteur  
qui rappelle au monde ton dessein bienveillant,  
Un berger qui encourage ses frères et sœurs,  
à la houlette miséricordieuse et missionnaire.

**C**hrist-Jésus, seul sauveur et Époux de ton Église,  
sois l'exemple de chacun des cardinaux,  
- qu'ils gardent les yeux fixés sur la croix,  
- Qu'ils soient renouvelés par ta résurrection  
et sûrs de leur foi,  
- Qu'ils aient conscience  
qu'ils seront jugés sur l'amour,  
- Qu'ils témoignent jusqu'au don de leur vie.

**S**eigneur Esprit saint,  
sois le maître intérieur de chacun.  
- Esprit de conseil, donne-leur d'écouter ta voix.  
- Esprit de sagesse, fais-leur discerner le bien de l'Église.  
- Esprit d'intelligence, accorde à tous le souci de la vérité.  
- Esprit de science,  
montre-leur que tout est entre les mains du Père.  
- Esprit de force,  
garde-les courageux contre l'esprit du monde.  
- Esprit de crainte, sauvegarde leur humilité.  
- Esprit de piété, maintiens-les dans la prière.

**Q**ue les congrégations générales  
et le conclave demeurent sous ta constante protection,  
que tout prenne en toi sa source  
et reçoive de toi son plein achèvement

**E**t, quand tu auras voulu donner à l'Église  
son nouvel évêque de Rome,  
accorde-lui tous tes dons,  
pour la gloire de Dieu et le salut du monde,  
Accorde à tous les fidèles paix et joie,  
et la certitude que tu veilles, à jamais, sur l'Église.



**Amen**

## Veille de Conclave

A Rome, l'effervescence avant le grand évènement ! Les foules à Saint Pierre, ainsi que dans la basilique et les abords immédiats. Egalement, les milliers de journalistes aux endroits stratégiques pour voir les cardinaux venus participer ce matin à la onzième et dernière congrégation générale. En effet, le temps d'échanges avec interventions de cinq minutes s'est terminé ce matin.

Le conclave proprement dit commence donc mercredi 7 Mai. D'abord avec la messe « pro eligendo Romano Pontifice », pour l'élection du pontife romain à 10 H, marquant le début du rituel. Puis à 16 H 30 la procession conduisant les 133 cardinaux électeurs de la chapelle Pauline à la chapelle Sixtine pour le serment solennel.

Là, un premier vote aura lieu et sera suivi d'une fumée noire. Mais ce sera un début important. Comme l'a écrit le pape François dans sa biographie, « Espère » publiée récemment : « Commence alors un processus connu et bien au point : face à la présence de plusieurs candidats forts, ceux qui sont encore indécis, donnent leur vote à quelqu'un dont ils savent qu'il ne sortira pas. Ce sont des votes « de dépôt », en attendant que la situation se clarifie. »

Puis, les cardinaux logeront le soir dans la résidence Sainte Marthe. Echanges, prières pour laisser l'Esprit Saint les guider. Jeudi, quatre votes possibles, suivis de la fumée noire, en fin de matinée. Et déjà le suspense dans l'après-midi pour le 4<sup>ème</sup> et 5<sup>ème</sup> vote. Noire ou Blanche ! Rome s'embrasera dès jeudi par les nombreux fidèles qui viendront sur la place Saint Pierre.

Conclave. Comme le mot signifie : les cardinaux sont totalement isolés, sans aucune communication avec l'extérieur jusqu'au vote avec 89 voix, majorité des deux tiers, ne pouvant s'obtenir que progressivement.

Les précédents conclaves ont été relativement courts. Huit tours pour Jean-Paul II en 1978. Quatre pour Benoit XVI en 2005. Cinq pour François. Néanmoins, ce collège de cardinaux se connaissant peu et venant de 71 pays du monde peut prendre son temps pour aboutir à cette majorité.

Faisons confiance en nous unissant à leur prière, particulièrement à la prière du Veni Creator qui ouvrira la procession : « Viens, Esprit-Saint, éclairer le cœur de tes fidèles. Mets ta lumière en nos esprits ».

Vivre le Conclave dans la Ville Eternelle est une grâce. Pour les cardinaux certes. Mais aussi pour ceux à l'extérieur, qui attendent de connaître le 266<sup>ème</sup> successeur de l'apôtre Pierre et le nom qu'il choisira.

Quel que soit son origine, le nouvel évêque de Rome sera accueilli par les applaudissements lorsqu'ils entendront : « Habemus Papam ».

+ Jean-Yves Riocreux

Mardi 6 Mai 2025

# Qui nous sommes

## PRESENTATION

Sous la tutelle de la Congrégation des Sœurs de Saint Joseph de Cluny, dont la fondatrice, la Bienheureuse Anne-Marie JAVOUHEY, a toujours eu le souci de l'éducation de la jeunesse, le foyer est dédié à "Notre Dame de l'Espérance" (Maria no te Tiaturi)

Ce Foyer a été ouvert en 1998 et dispose d'une structure d'accueil de 40 à 45 places pour héberger des étudiantes du second degré et des études supérieures venant des 5 archipels de Polynésie, quelques soient leurs origines ou leurs confessions religieuses.

## SITUATION

Le Foyer est situé dans le quartier de la Mission, rue des Lilas, à PAPEETE, à proximité de L'ISEPP et des Collèges Lycée Lamennais et Pomare IV. Néanmoins, les étudiantes ont un accès facile :

-aux différentes boutiques de commerces si elles ont besoin de faire leurs courses,  
-aux différents moyens de transports si elles fréquentent des établissements scolaires se situant plus loin que ceux cités ci-dessus.

## Nous contacter

Mission rue des Lilas PAPEETE  
Parking disponible.  
BP 2129 PAPEETE  
Tel : +689 40 42 78 12  
Vini: +689 87 77 37 34  
Courriel : dirfoyer-fdjf@ddec.pf



## Conditions d'accueil

- La jeune fille est inscrite dans un établissement scolaire de TAHITI, que ce soit sous tutelle privée, publique ou d'Etat.
- Les démarches d'inscription sont à effectuer par les familles, les tuteurs légaux ou les jeunes majeures, auprès de la Direction.
- Les jeunes filles seront prises en charge par le Foyer tout au long de l'année, à l'exception des vacances de décembre et celles de juillet-août.
- Dès l'admission de la jeune fille, le Foyer représente les parents auprès des autorités scolaires durant son année.

La responsabilité du Foyer est limitée à une responsabilité civile légale;

Etablissement catholique d'hébergement,

pour jeune filles ou étudiantes des 5 archipels de Polynésie Française.



1992

## Historique

Le projet de construction d'un foyer d'hébergement a été initié en octobre 1992 par Sœur Marie-André de JAHAM, Supérieure Vice Provinciale des Sœurs de Saint Joseph de Cluny, en faveur des étudiantes des îles venant poursuivre leurs études à PAPEETE. Pour sa réalisation, l'association " Tiaturiraa o te mau motu" a été créée.

**1998**

Le foyer des jeunes filles est ouvert dans le quartier de la Mission à PAPEETE. Sœur Maria MALLOVITTES est nommée Directrice et accueille les premières pensionnaires au mois de mars.

Ouverture officielle du foyer au mois d'août, pour la nouvelle année scolaire. Le 2 octobre, Monseigneur Michel COPPENRATH procède à la bénédiction du foyer.

**1999**

Soeur Liliane succède à Soeur Maria MALLOVITTES, à la direction du foyer.

**2004**

La Direction du foyer est confiée à madame Hélène SUARD, ancienne Directrice de l'Ecole Maternelle de la Mission.

**2006**

Madame Marie-France EHUMOANA reprend le flambeau à la suite de Madame Hélène SUARD.

**2009**

Madame Thérèse MADRENES ( associé SJC ) succède à madame Marie-France EHUMOANA.

**2015**

A la rentrée du mois d'août, Madame Eugénie TAMUERA est nommée à la Direction.

**2017**

Le 8 septembre, Sœur Céline HIKUTINI , prend la Direction du foyer, nommée par Sœur Marie-IKAL, Supérieure Vice Provinciale.

**2022**

Le 31 juillet, Sœur Salomé BEDI, prend la Direction du foyer

## Objectif du foyer

**Le foyer de Notre -Dame de l'Espérance a été conçu de manière à permettre aux jeunes filles de :**

- Poursuivre leurs études dans de bonnes conditions matérielles, morales, psychologiques et spirituelles.
- Compléter l'action éducative familiale et instructive, tout en accompagnant les jeunes dans la découverte et l'épanouissement de leur personnalité.
- Se préparer à la vie en société et en Eglise, tout en conservant des liens étroits avec leur famille et leur îles d'origine.



### HEBERGEMENT

Les étudiantes disposent à l'étage :

1. D'un lit ( en chambre ou au dortoir)
2. D'une armoire de rangement
3. De toilettes et douches collectives
4. Salle d'étude équipée des ordinateurs et internet



## Conditions financières

Les frais d'hébergement sont fixés au forfait mensuel de 30.000 frs pour une période de dix mois août à mai. Les parents qui le désirent peuvent payer plusieurs mois à la fois, mais autant que possible sans prendre de retard. Les virements à la BT doivent indiquer clairement le nom de la jeune fille concernée.

Lors de l'inscription il est demandé une somme de 15.000 frs non remboursable pour réserver la place.

### Ces frais comprennent:

- Les repas du matin et soir du lundi au vendredi.
- Les trois repas des samedis et dimanches ainsi que les petites vacances.

### Frais divers

**Par contre, les familles auront à régler les frais de cantine et de scolarité directement à l'établissement.**

### AIDES FINANCIERES

**Les familles peuvent être aidées par les organismes sociaux ( CPS ou Affaires Sociales) selon leur régime de couverture sociale. Pour cela, se renseigner auprès des représentants de ces organismes dans les îles dès le début du troisième trimestre.**

**FICHE D'INSCRIPTION AUX ÉCOLES DE FORMATION**  
*API PARAU TAPA'O RA'A I'OA NO TE MAU HAAPIIRA'A*

<b>Haapiira'a Katekita</b>	
<b>Haapiira'a Nota</b>	
<b>Emmaüs</b>	
<b>Nazareth</b>	
<b>Sykar</b>	
<b>Antioche / Anetiohia</b>	
<b>Reo Maohi</b>	

**MATAHITI 2025**

PAROISSE \_\_\_\_\_ DE \_\_\_\_\_  
*PAROITA NO*

NOM : \_\_\_\_\_ PRÉNOM : \_\_\_\_\_  
*PA'ERAA I'OA*

NOM de jeune fille : \_\_\_\_\_  
*PA'ERAA hou te fa'aipoipora'a*

Né(e) le : \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_  
*Fanau hia i*

Année de baptême : \_\_\_\_\_  
*Matahiti papetitora'a*

Situation familiale : \_\_\_\_\_ Nombre d'enfants : \_\_\_\_\_  
*Tiara'a utuafare E hia tamarii*

Adresse : \_\_\_\_\_ Profession : \_\_\_\_\_  
*Nohora'a Imira'a moni*

N° Tél : \_\_\_\_\_ Adresse « mail » : \_\_\_\_\_  
*Numera niuniu Afata natiraa*

Service(s) au sein de la paroisse : \_\_\_\_\_  
*Tavinira'a i roto i te paroita*

Fonction agréée par le diocèse : \_\_\_\_\_  
*Ti'ara'a haamana'hia e te ariepikopora'a*

C'est la \_\_\_\_\_ que je viens à cette école  
*Teie te o to'u haerera'a mai i teie haapiira'a*

J'ai suivi la session de l'année : \_\_\_\_\_  
*Ua tae mai au i te matahiti*

Je soussigné \_\_\_\_\_ (Curé, Diacre) de la paroisse, \_\_\_\_\_  
*O vau nei o (Perepitero, Tiatono) no te paroita*

\_\_\_\_\_, autorise \_\_\_\_\_  
*te faarii nei au ia*

\_\_\_\_\_ à suivre l'école \_\_\_\_\_  
*ia haere i te haapiira'a*

Le candidat  
*Te pipi*

Le curé ou le diacre  
*Te perepitero, te tiatono*